



Gebrauchsanweisung Produktname:
Maschinen-Holzspiralbohrer-Satz Bohrer

Händler: **MBS Trading OHG**
Adresse: Ferdinand-Porsche-Str. 5, 67105 Schifferstadt
Mail: info@mbstrading.de

SICHERHEIT

(etwaige Warnhinweise oder Sicherheitsinformationen)

Werkzeuge sind Gefährlich, bitte beachten Sie umfassend die Sicherheitshinweise.

- Die Werkzeuge von Kindern, Tieren und Menschen mit Beeinträchtigungen fernhalten, es herrscht akute Verletzungsgefahr.
- Auf eine umfassende persönliche Schutzausrüstung (Entstauber, Gehörschutz, Atemmaske, Schutzbrille, ggf. Arbeitshandschuhe, ggf. Schutzhelm, etc... achten.
- Werkstücke immer Unfall vermeidend sichern und fixieren.
- Unbedingt die Spezifikationen bzw. Herstellerangaben einhalten
- Beim Verwenden von Chemikalien oder anderen flüssigen Stoffen immer die Warnhinweise am Produkt beachten
- Die Produkte nicht verändern bzw. nur für den bestimmten Einsatz verwenden.

Produktbeschreibung

Dieses Holzspiralbohrer-Set ist ideal für Bohrungen in besonders harte Hölzer, wie z. B. Terrassenholz. Die selbstschneidende Zentrierspitze sorgt für schnelles, punktgenaues Anbohren. Der Vorschneider trennt die Holzfaser sauber durch. Die 2 Fasen sorgen für optimale Führung im Bohrloch. Die große Spanleitnut sorgt für eine effektive Spanabfuhr. Der Holzspiralbohrer ist in verschiedenen Größen erhältlich und hat einen Rundschaft zur schnellen Arretierung im Bohrfutter.

Geeignet für Material

Gut geeignet Hartholz, Spanplatte, beschichtetes Holz, Sperrholz, Weichholz

Technische Daten

Werkstoff	Hochleistungsschnellstahl (HSS)
Schaft Ausführung	Rundschaft
Drehrichtung	Rechtslauf
weitere Produktspezifikation selbstschneidende Zentrierspitze	



MBS Trading OHG
Ferdinand-Porsche-Str. 5
67105 Schifferstadt

Fon: +49 (0) 6235/466499-0
Fax: +49 (0) 6235/466499-8
Mail: info@mbstrading.de



English

Instruction Manual Product Name:

Machine Wood Spiral Drill Bit Set

Distributor:

MBS Trading OHG

Address: Ferdinand-Porsche-Str. 5, 67105 Schifferstadt

Email: info@mbstrading.de

SAFETY

(possible warnings or safety information)

Tools are dangerous; please observe all safety instructions.

- Keep tools away from children, animals, and individuals with impairments due to a high risk of injury.
- Ensure comprehensive personal protective equipment (dust extractor, hearing protection, respirator, safety glasses, work gloves, safety helmet, etc.).
- Always secure and fix workpieces to prevent accidents.
- Strictly adhere to specifications and manufacturer instructions.
- When using chemicals or other liquid substances, always follow the product warnings.
- Do not modify the products or use them for unintended purposes.

Product Description

This wood spiral drill bit set is ideal for drilling in very hard woods, such as decking wood.

The self-cutting centering tip ensures fast and precise drilling.

The pre-cutter cleanly separates the wood fibers. The two flutes ensure optimal guidance in the drilled hole.

The large chip groove provides effective chip removal.

The wood spiral drill bit is available in various sizes and features a round shank for quick clamping in the drill chuck.

Suitable Materials

Ideal for hardwood, particle board, coated wood, plywood, and softwood.

Technical Specifications

- Material: High-speed steel (HSS)
- Shank Design: Round shank
- Rotation Direction: Clockwise
- Additional Product Features: Self-cutting centering tip

MBS Trading OHG
Ferdinand-Porsche-Str. 5
67105 Schifferstadt

Fon: +49 (0) 6235/466499-0
Fax: +49 (0) 6235/466499-8
Mail: info@mbstrading.de



Spanish

Manual de Instrucciones Nombre del Producto:

Juego de Brocas de Espiral para Madera

Distribuidor:

MBS Trading OHG

Dirección: Ferdinand-Porsche-Str. 5, 67105 Schifferstadt

Correo electrónico: info@mbstrading.de

SEGURIDAD

(posibles advertencias o información de seguridad)

Las herramientas son peligrosas; por favor, siga todas las instrucciones de seguridad.

- Mantenga las herramientas alejadas de niños, animales y personas con discapacidades, ya que existe un alto riesgo de lesiones.
- Garantice un equipo de protección personal completo (extractor de polvo, protección auditiva, mascarilla, gafas de seguridad, guantes de trabajo, casco de seguridad, etc.).
- Asegure y fije siempre las piezas de trabajo para evitar accidentes.
- Cumpla estrictamente las especificaciones e instrucciones del fabricante.
- Al usar productos químicos u otras sustancias líquidas, siga siempre las advertencias del producto.
- No modifique los productos ni los utilice para fines distintos a los previstos.

Descripción del Producto

Este juego de brocas espirales para madera es ideal para perforar maderas muy duras, como las de terrazas.

La punta centradora de auto-corte asegura un inicio rápido y preciso.

El cortador previo separa las fibras de madera de manera limpia.

Los dos canales garantizan una guía óptima en el orificio perforado.

La gran ranura para virutas permite una evacuación eficaz de estas.

La broca espiral para madera está disponible en varios tamaños y tiene un vástago redondo para un rápido bloqueo en el portabrocas.

Materiales Adecuados

Ideal para madera dura, aglomerado, madera recubierta, madera contrachapada y madera blanda.

Especificaciones Técnicas

- Material: Acero rápido (HSS)
- Diseño del Vástago: Vástago redondo
- Dirección de Giro: Sentido horario
- Características Adicionales: Punta centradora de auto-corte

MBS Trading OHG
Ferdinand-Porsche-Str. 5
67105 Schifferstadt

Fon: +49 (0) 6235/466499-0
Fax: +49 (0) 6235/466499-8
Mail: info@mbstrading.de



Italian

Istruzioni per l'Uso Nome del Prodotto:

Set di Punta a Spirale per Legno

Distributore:

MBS Trading OHG

Indirizzo: Ferdinand-Porsche-Str. 5, 67105 Schifferstadt

Email: info@mbstrading.de

SICUREZZA

(possibili avvertenze o informazioni di sicurezza)

Gli utensili sono pericolosi; si prega di seguire tutte le istruzioni di sicurezza.

- Tenere gli utensili lontano da bambini, animali e persone con disabilità, in quanto vi è un alto rischio di lesioni.
- Assicurarsi di indossare un'adeguata attrezzatura di protezione personale (estrattore di polvere, protezioni auricolari, maschera respiratoria, occhiali di sicurezza, guanti da lavoro, casco di sicurezza, ecc.).
- Fissare sempre i pezzi in lavorazione per evitare incidenti.
- Attenersi rigorosamente alle specifiche e alle istruzioni del produttore.
- Quando si utilizzano sostanze chimiche o altre sostanze liquide, seguire sempre le avvertenze sul prodotto.
- Non modificare i prodotti o utilizzarli per scopi diversi da quelli previsti.

Descrizione del Prodotto

Questo set di punta a spirale per legno è ideale per perforare legni molto duri, come il legno per terrazze.

La punta centratrice auto-tagliente garantisce una perforazione rapida e precisa.

Il pre-taglio separa le fibre del legno in modo pulito.

Le due scanalature garantiscono una guida ottimale nel foro.

La grande scanalatura per i trucioli consente un'efficace evacuazione dei trucioli.

Le punte a spirale per legno sono disponibili in diverse dimensioni e presentano un codolo rotondo per un rapido fissaggio nel mandrino del trapano.

Materiali Adatti

Ideali per legno duro, pannelli truciolari, legno rivestito, compensato e legno tenero.

Specifiche Tecniche

- Materiale: Acciaio ad alta velocità (HSS)
- Design del Codolo: Codolo rotondo
- Direzione di Rotazione: Rotazione oraria
- Caratteristiche Aggiuntive: Punta centratrice auto-tagliente

MBS Trading OHG
Ferdinand-Porsche-Str. 5
67105 Schifferstadt

Fon: +49 (0) 6235/466499-0
Fax: +49 (0) 6235/466499-8
Mail: info@mbstrading.de



French

Mode d'Emploi Nom du Produit :

Jeu de Forets Hélicoïdaux pour Bois

Distributeur :

MBS Trading OHG

Adresse : Ferdinand-Porsche-Str. 5, 67105 Schifferstadt

Email : info@mbstrading.de

SÉCURITÉ

(possibles avertissements ou informations de sécurité)

Les outils sont dangereux ; veuillez respecter toutes les consignes de sécurité.

- Gardez les outils hors de portée des enfants, des animaux et des personnes handicapées, car le risque de blessure est élevé.
- Assurez-vous de porter un équipement de protection individuelle complet (extracteur de poussière, protection auditive, masque respiratoire, lunettes de sécurité, gants de travail, casque de sécurité, etc.).
- Fixez toujours les pièces à travailler pour éviter les accidents.
- Respectez strictement les spécifications et les instructions du fabricant.
- Lors de l'utilisation de produits chimiques ou d'autres substances liquides, suivez toujours les avertissements figurant sur le produit.
- Ne modifiez pas les produits et utilisez-les uniquement pour leur usage prévu.

Description du Produit

Ce jeu de forets hélicoïdaux pour bois est idéal pour percer les bois très durs, comme ceux utilisés pour les terrasses.

La pointe de centrage auto-coupante garantit un perçage rapide et précis.

La pré-découpe sépare proprement les fibres du bois.

Les deux rainures assurent une bonne direction dans le trou percé.

La grande rainure d'évacuation permet une élimination efficace des copeaux.

Les forets hélicoïdaux pour bois sont disponibles en différentes tailles et disposent d'un manche rond pour un serrage rapide dans le mandrin.

Matériaux Adaptés

Idéal pour le bois dur, les panneaux de particules, le bois revêtu, le contreplaqué et le bois tendre.

Caractéristiques Techniques

- Matériau : Acier rapide (HSS)
- Design du Manche : Manche rond
- Direction de Rotation : Sens horaire
- Caractéristiques Supplémentaires : Pointe de centrage auto-coupante



Dutch

Gebruiksaanwijzing Productnaam:

Houtspiraalboorset voor Machines

Verkoper:

MBS Trading OHG

Adres: Ferdinand-Porsche-Str. 5, 67105 Schifferstadt

E-mail: info@mbstrading.de

VEILIGHEID

(mogelijke waarschuwingen of veiligheidsinformatie)

Gereedschap is gevaarlijk; houd u aan alle veiligheidsinstructies.

- Houd gereedschap uit de buurt van kinderen, dieren en mensen met beperkingen om het risico op letsel te minimaliseren.
- Zorg voor een volledige persoonlijke beschermingsuitrusting (stofzuiger, gehoorbescherming, ademmasker, veiligheidsbril, werkhandschoenen, veiligheidshelm, enz.).
- Zorg ervoor dat werkstukken goed worden vastgezet om ongevallen te voorkomen.
- Houd u strikt aan de specificaties en instructies van de fabrikant.
- Volg bij het gebruik van chemicaliën of andere vloeibare stoffen altijd de waarschuwingen op het product.
- Wijzig de producten niet en gebruik ze alleen voor het bedoelde doel.

Productbeschrijving

Deze houtspiraalboorset is ideaal voor het boren in zeer harde houtsoorten, zoals terrasplanken.

De zelfsnijdende centreerpunt zorgt voor snel en precies boren.

De voorsnijder snijdt de houtvezels netjes door.

De twee schuine randen zorgen voor optimale begeleiding in het boorgat.

De grote spaangroef zorgt voor een efficiënte spaanafvoer.

De houtspiraalboor is verkrijgbaar in verschillende maten en heeft een ronde schacht voor snelle bevestiging in de boorkop.

Geschikte Materialen

Ideaal voor hardhout, spaanplaat, gecoat hout, multiplex en zachthout.

Technische Specificaties

- Materiaal: High-speed staal (HSS)
- Schacht design: Ronde schacht
- Draairichting: Rechtsom draaien
- Extra Kenmerken: Zelfsnijdende centreerpunt



Polish

Instrukcja Obsługi Nazwa Produktu:

Zestaw Wiertel Spiralnych do Drewna

Dystrybutor:

MBS Trading OHG

Adres: Ferdinand-Porsche-Str. 5, 67105 Schifferstadt

E-mail: info@mbstrading.de

BEZPIECZEŃSTWO

(możliwe ostrzeżenia lub informacje dotyczące bezpieczeństwa)

Narzędzia są niebezpieczne; proszę przestrzegać wszystkich wskazówek dotyczących bezpieczeństwa.

- Trzymaj narzędzia z dala od dzieci, zwierząt i osób z niepełnosprawnościami, aby uniknąć ryzyka obrażeń.
- Upewnij się, że masz pełny zestaw ochrony osobistej (odciąg pyłu, ochronę słuchu, maskę oddechową, okulary ochronne, rękawice robocze, kask ochronny itp.).
- Zawsze zabezpieczaj i mocuj elementy robocze, aby zapobiec wypadkom.
- Ściśle przestrzegaj specyfikacji i zaleceń producenta.
- Podczas używania chemikaliów lub innych substancji płynnych zawsze zwracaj uwagę na ostrzeżenia na produkcie.
- Nie modyfikuj produktów i używaj ich wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem.

Opis Produktu

Ten zestaw wiertel spiralnych do drewna jest idealny do wiercenia w bardzo twardych gatunkach drewna, takich jak drewno tarasowe.

Samoczynnie tnąca końcówka centrująca zapewnia szybkie i precyzyjne wiercenie.

Przecinak wstępny czysto oddziela włókna drewna.

Dwie fazy zapewniają optymalne prowadzenie w otworze.

Duży rowek na wióry umożliwia skuteczne odprowadzanie wiórów.

Wiertła spiralne do drewna są dostępne w różnych rozmiarach i mają okrągły trzon do szybkiego mocowania w uchwycie wiertarskim.

Odpowiednie Materiały

Idealne do drewna twardego, płyty wiórowej, drewna powlekanego, sklejki i drewna miękkiego.

Dane Techniczne

- Materiał: Stal szybko tnąca (HSS)
- Design Trzonka: Okrągły trzonek
- Kierunek Obrotów: Obrót w prawo
- Dodatkowe Cechy: Samoczynnie tnąca końcówka centrująca